

МОДЕЛИРОВАНИЕ КОНЦЕПТА «БАБА» КАК ФРАГМЕНТА РУССКОЙ НАЦИОНАЛЬНОЙ КОНЦЕПТОСФЕРЫ

М. С. Досимова

Астраханский государственный университет

Поступила в редакцию 28 октября 2014 г.

Аннотация: статья посвящена моделированию концепта «баба» как фрагмента русской национальной концептосферы. Материалом исследования послужили данные ассоциативного эксперимента. Полученные результаты эксперимента позволяют определить содержание и структуру данного концепта, установить объем его структурных компонентов и описать их содержание и соотношение.

Ключевые слова: концепт «баба», моделирование концепта, содержание концепта, структура концепта.

Abstract: the article is devoted to modelling the concept «баба» as a fragment of the Russian national conceptosphere. The research is based on the association experiment data. The obtained experimental results enable to determine the concept content and structure, to evaluate the proportions of its structural components and to describe their content and interrelation.

Key words: concept «баба», modelling a concept, concept content, concept structure.

В рамках лингвоконцептологического исследования одного из базовых фрагментов русской концептосферы «женщина» [1, 7; 20] было установлено, что одна из выявленных ключевых лексем-репрезентантов «баба», которая, по предварительным предположениям, вербализует концепт «женщина», в действительности объективирует отдельный одноименный концепт русской концептосферы «баба».

Исследование выполнено в русле *семантико-когнитивного направления* когнитивной лингвистики, разрабатываемого научной школой Воронежского государственного университета (З. Д. Попова, И. А. Стернин), которое подразумевает исследование семантики языковых средств, объективирующих концепт, как средства доступа к его содержанию и как средства теоретического моделирования структуры и содержания концепта [2, 12].

Материалом исследования послужили данные направленного ассоциативного эксперимента, который проводился в двух формах – «баба – какая?» и «баба – что делает?». Эксперимент проводился среди жителей Астраханской области. В эксперименте приняли участие 303 испытуемых разного пола, возраста, социального положения, гражданского состояния.

Экспериментальные данные были обобщены, и сформировано ассоциативное поле из 1674 ассоциатов. Обработка результатов эксперимента методом *когнитивной интерпретации* выявила когнитивные признаки концепта, которые были ранжи-

рованы по убыванию их яркости (индекс яркости признака определялся как отношение общего количества ассоциатов, репрезентирующих данный признак, к общему числу испытуемых). Всего в содержании концепта «баба» было выявлено 138 когнитивных признаков.

Далее последовал этап моделирования концепта, который предполагает описание макрокомпонентной, категориальной и полевой структуры [2, 148].

Макрокомпонентная структура концепта «баба»

Образный компонент (35%)

Образный компонент концепта «баба» представлен перцептивным и когнитивным образами. Он довольно обширный и составляет 35% содержания концепта. В его состав вошли как ядерные, так и периферийные признаки, большая часть которых неочечные.

Примечательно, что значительный по объему *перцептивный образ* (34%) формируется, главным образом, на основе визуального восприятия (*зрительный образ (33%)*): ругается (0,48); полная (0,38); неухоженная, неопрятная (0,23); пьющая (0,14); некрасивая (0,09); крупная (0,09); курит (0,07); пожилого возраста (0,07); торгует (0,06); красивая (0,05); усталая (0,02); в платке (0,02); мужеподобная (0,02) и др.)

Акустическое восприятие отражено только в двух признаках (*звуковой образ (1%)*): поет (0,01); шумная (0,01).

Когнитивный образ, представляющий собой комплексный образ, возникающий как метафорическое обозначение денотата концепта [3, 9], пред-

ставлен единственным зооморфным признаком *росомаха* (0,003), который эксплицирует неповоротливость и неуклюжесть бабы.

Таким образом, перцептивная, в особенности визуальная, составляющая образного компонента является доминирующей. В целом, в структуре концепта «баба» наблюдается наличие яркой образной составляющей.

Энциклопедическое содержание (85%)

В структуре концепта «баба» доминирует энциклопедическое содержание, которое составляет 85% его содержания. При этом наиболее объемной является *описательная зона* данного компонента (72%). Она наиболее ярко отражает индивидуальное сознание. Сюда вошли признаки всех полевых зон: ругается (0,48); много работает (0,36); неухоженная, неопрятная (0,23); грубая (0,22); пьющая (0,14); развратная (0,11); злая (0,10); глупая (0,10); жизнерадостная (0,09); добрая (0,09); смелая (0,08); сильная (0,07); любит поговорить (0,07); пожилого возраста (0,07); курит (0,07); любит поесть (0,07); торгует (0,06); сплетница (0,04); ворчливая (0,04); простодушная (0,04); бойкая (0,04) жестокая (0,03); ленивая (0,02); мужеподобная (0,02) и др.

Дифференциальная зона (5%) включает самый яркий ядерный признак «ведет домашнее хозяйство (0,82)», а также периферийные признаки: занимается сельским хозяйством (0,21), крестьянского происхождения (0,11); рождает детей (0,05); заботится о мужчине (0,03); кормит (0,003).

Идентификационная зона (4%) состоит из ярких признаков: *русская* (0,05) (идентификация по национальной принадлежности); *Рязанская* (0,05) (идентификация по территориальной принадлежности Рязанскому региону); *настоящая* (0,01) (отождествление со стереотипным представлением); *любимая* (0,003); *моя* (0,003) (прототипное отождествление: отражение индивидуального сознания субъектов речи (мужчин), отождествляющих «бабу» со своими супругами, т. е. с конкретными прототипами).

Выявление *мифологической зоны* (4%) в структуре концепта «баба» позволяет делать о нем выводы как об общественно-значимом концепте. В ходе исследования были эксплицированы следующие мифологические представления о бабе: *Баба-яга* (0,05); *занимается колдовством* (0,01). Единицы *кося на скаку остановит* (9) и *в горящую избу входит* (6) (0,05), входящие в состав когнитивного признака «смелая», отражают такие качества бабы, как решительность, храбрость, отчаянность, и являются результатом влияния стереотипного мифологического представления о бабе, восходящего к прецедентному тексту Н. А. Некрасова (поэма «Кому на Руси жить хорошо»). Признаки *бьет мужа* (0,04) и *понукает мужем* (0,01), отражающие деспотичное отношение бабы к мужчине (мужу), возможно, сфор-

мировались на основе прецедентного текста А. С. Пушкина «Сказка о рыбаке и рыбке».

Энциклопедическое содержание занимает значительную часть содержания концепта, что указывает на высокую степень познания явления «баба» русским когнитивным сознанием.

Интерпретационное поле (10%)

Интерпретационное поле концепта «баба» составляет 10% его содержания и включает только две зоны:

- *оценочная зона* (6%) представлена антонимичными периферийными признаками (злая (0,10), глупая (0,10), добрая (0,09); некрасивая (0,09), красивая (0,05), плохая (0,03), хорошая (0,03), умная (0,01), честная (0,003)). По суммарному индексу яркости преобладает отрицательная оценка (0,320 : 0,183);

- *утилитарная зона* (4%): прагматическое восприятие отражено в признаках как ядра (ведет домашнее хозяйство (0,82)), так и периферии, и связано выполнением работы по дому, исполнением роли матери и супруги (ведет домашнее хозяйство (0,82); занимается семьей (0,15); носит воду (0,03); заботится о мужчине (0,03); несет все тягости (0,02)).

В целом, интерпретационное поле концепта «баба» может быть охарактеризовано как структурный компонент, не являющийся определяющим, однако обладающий заметной утилитарно-прагматической составляющей.

Когнитивные слои в структуре концепта «баба»

Исторический когнитивный слой включает следующие признаки: крестьянского происхождения (0,11); в платке (0,02); румяная (0,01); занимается колдовством (0,01); в сарафане (0,003); в фартуке (0,003); сучит пряжу (0,003). Суммарный индекс яркости исторического слоя – 0,16.

В *современный когнитивный слой* вошли все остальные признаки, суммарный индекс яркости современного когнитивного слоя – 5,44.

Доминирование современного когнитивного слоя свидетельствует о принадлежности концепта «баба» современному когнитивному сознанию русских.

Квантитативный анализ *оценочного и неоценочного когнитивных слоев* позволяет делать выводы о концепте «баба» как о неоценочном концепте с яркой оценочной составляющей: суммарный ИЯ неоценочных признаков – 2,93; суммарный ИЯ оценочных признаков – 2,67.)

В оценочном слое доминируют негативно-оценочные признаки, из чего следуют выводы об отрицательной акцентуации оценочного слоя в структуре данного концепта (*позитивно-оценочные признаки – 21 признак*). Суммарный ИЯ – 0,45; *негативно-оценочные признаки – 48 признаков*). Суммарный ИЯ – 2,09; *амбивалентно-оценочные признаки – 7 признаков*; суммарный ИЯ – 0,12).

В целом, исследование показывает, что концепт «баба» имеет объемное энциклопедическое содержание с яркой описательной составляющей и богатые образные признаки. Все ядерные признаки вошли в состав этих компонентов.

Категориальная структура концепта «баба»

На этапе построения категориальной структуры концепта «баба» было установлено 22 когнитивных классификационных признака. Иерархия классификационных признаков позволяет выявить особенности концептуализации бабы русским когнитивным сознанием преимущественно через характерную деятельность (0,19), особенности внешности (0,14), характер, темперамент (0,13) и социальное поведение (0,09).

Полевая организация концепта «баба»

Ядро (3%) (4 признака)

ведет домашнее хозяйство (0,82); ругается (0,48); полная (0,38); много работает (0,36);

Ближняя периферия (14%) (19 признаков)

неухоженная, неопрятная (0,23); грубая (0,22); занимается сельским хозяйством (0,21); занимается семьей (0,15); пьющая (0,14); крестьянского происхождения (0,11); развратная (0,11); злая (0,10); глупая (0,10); добрая (0,09); крупная (0,09); некрасивая (0,09); жизнерадостная (0,09); смелая (0,08); курит (0,07); любит поговорить (0,07); любит поесть (0,07); пожилого возраста (0,07); сильная (0,07);

Дальняя периферия (46%) (63 признака)

торгует (0,06); рождает детей (0,05); русская (0,05); Рязанская (0,05); Баба-яга (0,05); красивая (0,05); бьет мужа (0,04); простодушная (0,04); сплетница (0,04); ворчливая (0,04); бойкая (0,03); носит воду (0,03); заботится о мужчине (0,03); необразованная (0,03); плохая (0,03); жестокая (0,03); хорошая (0,03); мужеподобная (0,02); ленивая (0,02); невоспитанная (0,02); смешная (0,02); в платке (0,02); заботливая, чуткая (0,02); любящая (0,02); несет все тяготы (0,02); ругается матом (0,02); усталая (0,02); вяжет (0,01); заботится о привлекательной внешности (0,01); понукает мужем (0,01); плачет (0,01); плохо обращается с детьми (0,01); румяная (0,01); умная (0,01); хитрая (0,01); бесполезная (0,01); мудрая (0,01); ненакрашенная (0,01); скрытная (0,01) и др.

Крайняя периферия (37%)(52 признака)

в сарафане (0,003); в фартуке (0,003); грызет семечки (0,003); деловая (0,003); жадная(0,003); женственная(0,003); кормит(0,003); метет двory(0,003); легкомысленная(0,003); любимая(0,003); любопытная(0,003); моя (0,003); молодая (0,003); надежная (0,003); не имеет достоинства (0,003); не умеет воспитывать детей и готовить (0,003); не умеет работать (0,003); немногословная(0,003); ненавидит соседей (0,003); беспокойная (0,003); неуклюжая (0,003); образованная(0,003); честная(0,003); пишет письмо (0,003); простоволосая(0,003); прощает все мужчине (0,003); разговаривает по телефону(0,003); ревнивая(0,003); рукодельничает (0,003); рыжеволосая(0,003), рыжая(0,003); с седыми волосами(0,003) и др.

Ядро концепта «баба» компактное. Состав ядра подтверждает выводы о данном фрагменте русской концептосферы как о преимущественно неэмоциональном концепте с негативной акцентуацией оценочной составляющей.

Ядро четко очерчено. Доля ядра составляет 3%, доля ближней периферии – 14%. Самыми обширными являются дальняя (46%) и крайняя периферия (37%). Больших разрывов между этими зонами не выявлено. Большой объем периферии свидетельствует о когнитивной релевантности концепта «баба» для русского сознания.

В целом, в концепте «баба» в русском языковом сознании ведущую роль играет рационально-эмоционально-прагматическое содержание его когнитивной структуры.

ЛИТЕРАТУРА

1. Досимова М. С. Национальная специфика языковой объективации концепта «женщина» (на материале русского и казахского языков) : автореф. дис. ... канд. филол. наук / Досимова Марта Саиновна. – Воронеж, 2008. – 23 с.
2. Попова З. Д. Семантико-когнитивный анализ языка : монография / З. Д. Попова, И. А. Стернин. – Воронеж: Истоки, 2006. – 226 с.
3. Стернин И. А. Описание концепта в лингвоконцептологии / И. А. Стернин. // Лингвоконцептология. / Науч. ред. И. А. Стернин. – Вып. 1. – Воронеж : Истоки, 2008. – С. 8–20.

Астраханский государственный университет

Досимова М. С., кандидат филологических наук, доцент кафедры английского языка для экономических специальностей

E-mail: aleoniya@mail.ru

Astrakhan State University

Dosimova M. S., Candidate of Philology, Associate Professor of the English Language Department for Economic Specialties
E-mail: aleoniya@mail.ru